

रजिस्टर्ड नं० ल०-33/एस० एम० 14/92.



राजपत्र, हिमाचल प्रदेश (असाधारण)

हिमाचल प्रदेश राज्यशासन द्वारा प्रकाशित

शिमला, बुधवार, 16 सितम्बर, 1992/25 भाद्रपद, 1914

हिमाचल प्रदेश सरकार

विधि विभाग

अधिसूचना

शिमला, 16 सितम्बर, 1992

संख्या एल० एल० आर०-डी० (6) 23/92-लेजिस्लेशन.—हिमाचल प्रदेश के राज्यपाल, भारत के संविधान के अनुच्छेद 213 के खण्ड (1) के अधीन प्रदत्त शक्तियों का प्रयोग करते हुए तारीख 15 सितम्बर, 1992 को प्रख्यापित हिमाचल प्रदेश औद्योगिक स्थापन (राष्ट्रीय और त्यौहार अवकाश तथा

आकस्मिक और वीनारी छुट्टी) संशोधन अध्यादेश, 1992 (1992 का अध्यादेश संख्यांक 3) को, संविधान के अनुच्छेद 348 के (3) के अधीन उसके प्राधिकृत पाठ सहित, राजपत्र, हिमाचल प्रदेश में प्रकाशित करते हैं ।

आदेश द्वारा,

हस्ताक्षरित/- }
सचिव (विधि) ।

1992 का हिमाचल प्रदेश अध्यादेश संख्यांक 3

हिमाचल प्रदेश औद्योगिक स्थापन (राष्ट्रीय और त्यौहार अवकाश तथा आकस्मिक और बीमारी छुट्टी) संशोधन अध्यादेश, 1992 ।

भारत गणराज्य के तैंतालीसवें वर्ष में हिमाचल प्रदेश के राज्यपाल द्वारा प्रख्यापित ।

हिमाचल प्रदेश औद्योगिक स्थापन (राष्ट्रीय और त्यौहार अवकाश तथा आकस्मिक और बीमारी छुट्टी) अधिनियम, 1969 (1970 का 7) का और संशोधन करने के लिए अध्यादेश ।

हिमाचल प्रदेश विधान सभा सत्र में नहीं है और राज्यपाल का समाधान हो गया है कि ऐसी परिस्थितियाँ विद्यमान हैं जिनके कारण तुरन्त कार्यवाही करना उनके लिए आवश्यक हो गया है;

अतः राज्यपाल, हिमाचल प्रदेश भारत के संविधान के अनुच्छेद 213 के खण्ड (1) द्वारा प्रदत्त शक्तियों का प्रयोग करत हुए, निम्नलिखित अध्यादेश प्रख्यापित करते हैं :—

1. इस अध्यादेश का संक्षिप्त नाम हिमाचल प्रदेश औद्योगिक स्थापन (राष्ट्रीय और त्यौहार अवकाश तथा आकस्मिक और बीमारी छुट्टी) (संशोधन) अध्यादेश, 1992 है ।

2. हिमाचल प्रदेश औद्योगिक स्थापन (राष्ट्रीय और त्यौहार अवकाश तथा आकस्मिक और बीमारी छुट्टी) अधिनियम, 1969 (जिस इसमें इसके पश्चात् मूल अधिनियम कहा गया है) की धारा 3 में,—

(क) खण्ड (a) के अन्त में आए “and” शब्द का लोप किया जाएगा,

(ख) खण्ड (b) के स्थान पर निम्नलिखित खण्ड रखे जाएंगे, अर्थात् :—

“(b) two State holidays of one whole day each on the 15th April and 17th September on account of “Himachal Day” and “Vishwa Karma Poojan” respectively ; and

(c) three other holidays on any of the festivals specified in the Schedule appended to this Act :

Provided that for the purposes of clause (c), where at least ten percentum of the workers of an industrial establishment so desire, they may, in lieu of any festival holiday, avail of two half holidays on any of the festival days of their choice specified in the Schedule after settlement in this behalf has been made between the employer and the representatives of the workers in such manner as may be prescribed.”

3. मूल अधिनियम से संलग्न अनुसूची में “Himachal Day” और “Vishwa Karma Jayanti” शब्दों और चिह्न का लोप किया जाएगा ।

वीरेन्द्र वर्मा,
राज्यपाल,
हिमाचल प्रदेश ।

शिमला :
15 सितम्बर, 1992.

अनुसूची का
संशोधन ।

AUTHORITATIVE ENGLISH TEXT

H. P. Ordinance No. 3 of 1992.

THE HIMACHAL PRADESH INDUSTRIAL ESTABLISHMENTS
(NATIONAL AND FESTIVAL HOLIDAYS AND CASUAL AND
SICK LEAVE) (AMENDMENT) ORDINANCE, 1992

Promulgated by the Governor of Himachal Pradesh in the Forty-third Year of Republic of India.

AN
ORDINANCE*further to amend the Himachal Pradesh Industrial Establishments
(National and Festival Holidays and Casual and Sick Leave) Act, 1969
(Act No., 7 1970);*

Whereas the Legislative Assembly of Himachal Pradesh is not in session and the Governor of Himachal Pradesh is satisfied that the circumstances exist which render it necessary for him to take immediate action;

Now, therefore, in exercise of the powers conferred by clause (1) of Article 213 of the Constitution of India, the Governor of Himachal Pradesh is pleased to promulgate the following Ordinance:—

Short title.

1. This Ordinance may be called the Himachal Pradesh Industrial Establishments (National and Festival Holidays and Casual and Sick Leave) (Amendment) Ordinance, 1992.

Amendment
of section 3.

2. In section 3 of the Himachal Pradesh Industrial Establishments (National and Festival Holidays and Casual and Sick Leave) Act, 1969 (hereinfter referred to as the principal Act),—

7 of 1970.

(a) The word “and” occurring at the end of clause (a) shall be deleted;

(b) For clause (b), the following clauses shall be substituted, namely:—

“(b) two State holidays of one whole day each on the 15 April and 17th September on account of “Himachal Day” and “Vishwa Karma Poojan” respectively; and

(c) three other holidays on any of the festivals specified in the Schedule appended to this Act:

Provided that for the purposes of clause (c), where at least ten per centum of the workers of an Industrial Establishment so desire, they may, in lieu of any festival holiday, avail of two half holidays on any of the festival days of their choice specified in the Schedule after settlement in this behalf has been made between the employer and the representatives of the workers in such manner as may be prescribed”.

Amendment
of the
Schedule.

3. In the Schedule appended to the Principal Act, the words and sign “Himachal Day” and “Vishwa Karma Jayanti” shall be deleted.

SHIMLA:

Dated 15th September, 1992.

VIRENDRA VERMA,

Governor,
Himachal Pradesh.